

La Voz de Menorca

Número suelto. 15 céntimos
Número atrasado. 20

Diario republicano desde su fundación

Año XXX — Número 9237

SUSCRIPCIÓN
En la Isla, al mes. Ptas. 2'50
Resto de España » 3'00
Estranjero, al año » 50'00

MAHON, MIÉRCOLES 6 DE NOVIEMBRE DE 1935

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN
CALLE FERMÍN GALAN, 21

COMENTARIOS POLITICOS

LO QUE QUEDA PENDIENTE DE RESOLUCIÓN

«Civis», el autor de la hoja repartida el sábado en esta ciudad y en la que se aludía repetidamente a LA VOZ DE MENORCA, no ha demostrado en dicho opúsculo ni su superior mentalidad y cultura ni mucho menos su alteza de miras.

El «Dar la cara importa», ha hecho estos días una victoriosa competencia al «TBO» y los comentarios de la opinión pública no han sido muy favorables para el mentado «Civis» que nos exige dar la cara, mientras que él esconde vergonzosamente su nombre tras un pseudónimo.

Lo más remarcable de dicha hoja, exceptuando la parte cómica que llega hasta lo grotesco en algunos párrafos, lo constituye un interrogante respecto a supuestas feos acciones cometidas por el señor Manent. Desde luego dejamos este asunto para cuando «Civis» saliendo del anonimato, muestre su personalidad y concrete sus insidiosas amenazas. No nos olvidamos del parrafito y esperamos conocer el acusador para dejar tan claro el asunto como lo está la desinteresada y espontánea declaración del señor Carreras a la Comisión parlamentaria, cuyo fin no era otro que mezclar a don Juan Manent en un negocio poco limpio.

LA VOZ DE MENORCA no ha tolerado nunca golpes, censuras ni diatribas, cuando la pasividad pudiera suponer culpabilidad o cobardía, pero tampoco nos hemos dejado llevar de nuestros adversarios aceptando polémicas en terrenos que nos prohíbe nuestro decoro y el del partido que representamos.

Para finalizar hemos de manifestar que trataremos a nuestros adversarios de la misma forma que ellos nos tratan. No esperen, pues, cortesías ni finezas los que no tienen ningún escrúpulo en estampar contra nosotros toda clase de calumnias, falsedades e insultos. A la violencia responderemos con la violencia que no somos de los que ofrecen la otra mejilla al recibir un bofetón.

N. M.

ATENEOS CIENTIFICO, LITERARIO Y ARTISTICO

APERTURA DE CURSO

La sesión de apertura del curso académico, celebrada en este Centro cultural, la noche del treinta del pasado octubre, revistió el carácter sobrio y solemne, que sabe imprimir a estos actos el citado organismo.

Don Lorenzo Lafuente Vanrell, culto secretario de la Junta Directiva, dió lectura a una brillante memoria redactada por su inteligente pluma, poniendo de manifiesto los distintos actos culturales que se desarrollaron durante el finido curso, agrupándolos según las manifestaciones del arte que tuvieron por base, citando los diferentes elementos que aportaron su valiosísimo concurso.

Hace referencia a las exposiciones habidas en el Ateneo, así como el concurso prestado al requerimiento afectuoso de la Sociedad Arqueológica Luliana, de Palma, al celebrar su importante exposición provincial de libros sobre temas históricos y arqueológicos de Baleares.

Detalla cursos académicos y sus matriculas; donativos recibidos para la biblioteca y museo; intervenciones en la vida menorquina; pronuncia sentidas frases y evoca piadoso recuerdo, para aquellos ateneístas que, durante el finido curso han fallecido.

Enumera las subvenciones que disfruta la sociedad, así como las visitas recibidas de distintas personalidades y resume en breves y atinadas frases, la labor cultural que, sin decaimientos ni desmayos, viene ostentando a la Patria, desde hace treinta años consecutivos.

La memoria leída por el señor Lafuente, fué subrayada con fue te salta de aplausos.

Seguidamente hizo uso de la pa-

labra el ilustrado presidente don José Cotrina, quien se encargó de la lección inaugural, desarrollando con gran acierto el tema «La Reconquista de Ibiza».

Después del saludo de rigor refiérese en el preámbulo de la conferencia a los tres acontecimientos que dice evocan constantemente el pasado, dejando estela imborrable en las generaciones; es uno de carácter nacional, regional otro e insular el último.

En el primero alude al genio sublime de Lope de Vega aprovechando de paso la ocasión de rendirle a su memoria en nombre del Ateneo, justo homenaje.

El acontecimiento regional, es el que sirve de tema al discurso que pronuncia ya que este año cumple el séptimo centenario de la reconquista de Ibiza.

Es el último hecho a que hace alusión de carácter verdaderamente local y de matiz altamente patriótico; el asalto de nuestra ciudad por las hordas de Barbarroja, cuyo terrible suceso conmovió a España entera por la brutalidad de la acometida y la saña incurrente en que se desarrolló este triste episodio de la historia insular; para las víctimas, tiene el señor Cotrina, piadosos recuerdos, señalando que el Ateneo ofrendó ya su testimonio de admiración por medio de su «Boletín», para los que en cruenta lucha cayeron en cumplimiento de su deber.

Pasa seguidamente al desarrollo del tema enunciado, del que el cronista no puede en manera alguna, seguir punto por punto, ni siquiera en forma sintética, la bella oración pronunciada por el señor Cotrina, que agradó muchísimo lo mismo su forma que su fondo.

ANTOLOGÍA

«Nosotros les superamos en mentalidad y en cultura.»

«Saturados de indignación y pletóricos de justificados resentimientos.»

«... personalidad selecta en el orden personal, en el orden intelectual y en el orden político.»

«Defendemos frente a su ruín interés, una noble causa.»

«La última palabra, la definitiva será la nuestra.»

«Reirá mejor quien ría el último.»

Nosotros nos estamos riendo desde el sábado ante las cursilerías literarias y las cómicas amenazas del culto e inteligente autor del opúsculo al que pertenecen las frases que ofrecemos a nuestros lectores en forma de ramillete.

A. TEO

Trátase de un erudito y acabado estudio histórico, cuyo valor literario es digno también de tener en cuenta, sintiendo en gran manera, que no sea posible reflejarlo en esta crónica; por otra parte su publicación en el «Boletín» de aquella casa, nos releva también de todo intento.

Por sí poco fuera lo dicho en los anteriores párrafos, nos sentimos como menorquines altamente complacidos también del valor espiritual que en este trabajo, queda enmarcado cual suave perfume que nos llega a nuestra alma enamorada de nuestra región; nos referimos al evidenciar el lazo de confraternidad que nos une con la pequeña Pitiusa, ya que la génesis de sus habitantes es la misma que Alonso III, en 1287, repobló nuestra isla, o sea aquella «bona gent catalana» de que nos habla la historia.

Llevado por el camino de la confraternidad de nuestras islas, nos habla de los altos valores culturales y de que ilustres ibicencos relacionados con nosotros por medio del Ateneo; surge el nombre ilustre de don Enrique Fajarnés, que tanto colaboró en nuestra obra cultural y patriótica; nuestros reverendos prebendados Ilmo, don Juan Torres y el Dr. Riera, actual administrador apostólico de Ibiza.

Suenan los nombres de Román, Más, Pérez de Castro y Vives, que han contribuido estrechar nuestras cordiales relaciones, así como el pintor Puget, que con el arte prodigioso de sus pinceles, ha sabido conquistarnos y atraernos hacia su simpático suelo, cuya policromía de colores ha sabido captar con insuperable éxito.

De gran valor patriótico y alto espíritu regional son estas manifestaciones del señor Cotrina, que dan a conocer mutuamente las ansias de colaboración fraterna, que existen en nuestras almas; valor espiritual dijo, que considero más meritorio en el conferenciante, que no es isleño, pero que, dado a los múltiples trabajos que lleva realizados dentro y fuera del Ateneo, es acreedor a que por gratitud, se le nombre hijo ilustre de Menorca.

Terminado el discurso inaugural, dá el presidente las más expresivas gracias a las autoridades civiles, mi-

JUVENTUD REPUBLICANA

MAHON

DOMINGO 10 NOVIEMBRE 1935

Excursión familiar a BINIFABINI

SALIDA DE LA CASA DEL PUEBLO A LAS 7 DE LA MAÑANA
REGRESANDO AL ANOCHECER

Precio de ida y vuelta en omnibus: Ptas. 1'75

Quedan abiertas las listas de inscripción en la conserjería de la Casa del Pueblo

Cruz Roja Española

Con motivo del conflicto entre Italia y Etiopía, el mismo día de romperse las hostilidades entre dichos países (4 del corriente), el Comité Internacional de la Cruz Roja, en Ginebra, cumpliendo acuerdos internacionales, se dirigió telegráficamente a las Cruces Rojas italiana y etíope, ofreciéndoles su concurso y colaboración y los de las Sociedades nacionales de la Cruz Roja, para las necesidades de la campaña.

A este ofrecimiento, la Cruz Roja italiana contestó que, agradeciéndolo mucho, no necesitaba auxilio alguno, por disponer de elementos suficientes para hacer frente a todas las eventualidades de la campaña en Africa oriental.

Por su parte la Cruz Roja etíope contestó que por carecer de los elementos más indispensables para la campaña, en personal y material, aceptaba los ofrecimientos que se le hacían, solicitando al efecto aviones sanitarios, ambulancias móviles, personal, material sanitario y medicamentos, y, principalmente, dinero (10.000 libras esterlinas mensuales) para el sostenimiento de los hospitales.

En su consecuencia, el Comité Central de la Cruz Roja Española, siguiendo el ejemplo de gran número de Sociedades nacionales de Cruz Roja (británica, norteamericana, sueca, noruega, danesa, belga, suiza, hasta ahora) que equipan ambulancias sanitarias, próximas a salir para abisinia, con abundante material y medicamentos, acordó enviar un donativo inicial a la Cruz Roja etíope de 500 libras esterlinas y hacer, mediante la Prensa diaria, un llamamiento al pueblo español, para que contribuya a la obra humanitaria y fraternal de ayuda a la Cruz Roja de

litares, de mar y tierra que ocupaban asiento distinguido en el estrado, así como a todos los colaboradores y concurrentes al Ateneo, cuya obra dice, fué admirada por los ilustres generales y coroneles que recientemente visitaron la Isla en viaje de estudios.

Recomienda eficazmente que se siga el camino emprendido en pro de la cultura y progreso, declarando solemnemente abierto el curso de 1935-36.

La fuerte salva de aplausos con que, la distinguida y numerosa concurrencia premió la brillante labor realizada por el conferenciante, vino a demostrar lo mucho que le complació; recibió por ello muchas y calurosas felicitaciones y vaya la nuestra que, si modesta, sale por lo menos del fondo de nuestro corazón.

S. S.

Mahón y noviembre 1935.

Abisinia. A este respecto, en las oficinas centrales de la Cruz Roja Española, C/Isue 18, en Madrid y en los domicilios oficiales de los Comités Locales de la Institución en las distintas poblaciones, se admiten donativos, en metálico y especie (medicamentos, inyectables y material de curación, etc.) con destino a la Cruz Roja etíope.

Asimismo se admiten inscripciones de personal sanitario, «exclusivamente masculino, por expresa solicitud de la Cruz Roja etíope», con destino a las formaciones sanitarias de dicho país y conforme a las instrucciones dictadas al efecto por el Comité Internacional, que se hallan a disposición de los que deseen inscribirse, en las mencionadas oficinas centrales y locales de la Institución, en Madrid y provincias respectivamente. En este personal sanitario va incluido el de aviación sanitaria.

Dadas las especiales condiciones geográficas de Etiopía, la aviación sanitaria, más que al transporte de heridos y enfermos, se ha de dedicar, preferentemente, al de personal y material sanitarios y medicamentos.

Ultimamente se ha recibido el siguiente telegrama:

«La Cruz Roja etíope a causa de las excepcionales necesidades solicita urgentemente la ayuda de las Cruces Rojas del mundo».

De Ciudadela

FALLECIMIENTO

A la edad de 51 años falleció el día 2 del actual el culto abogado y Secretario de nuestro Excmo. Ayuntamiento, don Policarpo Román Lillo, persona de trato afable y sencillo, cualidades por las que mereció el aprecio y simpatía de esta población.

La conducción del cadáver al Cementerio Municipal que se verificó en la tarde del citado día y en el que asistió el Ayuntamiento en Corporación, fué una verdadera demostración de condolencia.

A su atribulada familia enviamos nuestro más sentido pésame.

DE FUTBOL

En el campo de San Nicolás, de la Avenida de la República Argentina, se celebró en la tarde del domingo último el partido de campeonato entre los equipos representativos de las sociedades Minerva y Menorca.

El resultado del encuentro fué favorable al equipo mahonés por el resultado de ocho goals a tres.

Asistió una numerosa concurrencia. Arbitró el partido el colegiado señor Llobera, siendo su actuación regular.

El público se mostró en exceso chillón.

CORRESPONSAL

NOVEDADES

PAÑERIA

ALMACENES BAUZA

Sastrería de Primer orden, Militar, Paisano y Eclesiástico
Proveedor de la Cooperativa para Funcionarios del Estado, Provincia y Municipio

Tiene el honor de comunicar a su distinguida clientela, la próxima visita de su viajante para los días del 4 al 11 de noviembre actual hospedándose en el HOTEL BUSTAMANTE en donde tendrá sumo placer en enseñar las muestras para la temporada de invierno.

Crónica local y general

Cordolencia

A la avanzada edad de 74 años falleció ayer a las tres de la tarde el honrado ciudadano don Juan Ferrá Thomás. Con la muerte del querido amigo desparece otro viejo republicano que supo en todo momento granjearse el aprecio de cuantos le trataban, personificando la bondad y hombría de bien. Sus últimos años han sido como de prueba para que demostrara su estoica resignación ante la enfermedad que le aquejaba.

Prueba del aprecio que hacia él sentían sus numerosas amistades lo será la comitiva que esta tarde a las cuatro le rendirá el último tributo en la conducción civil del cadáver desde su domicilio calle Pi y Margall 132, hasta el Cementerio Municipal.

Vaya nuestro pésame a su viuda doña Francisca Caules, a su hijo don Antonio y nietos Silveria, Francisca, Juanita, Ave lina y Catalina, todos muy allegados y queridos en esta casa.

De viaje

En el vapor «Jaime II» salieron ayer para Barcelona don Manuel Monteis y familia, don Diego Valverde y señora, don Antonio Pérez, don José del Corral, don Antonio López y el sastre don Alberro Saborido Manent.

Después de pasar unos meses en esta marcharon ayer para Barcelona y París, nuestro amigo don Juan Riudavets Camps y su señora.

Fumadores

PARA EMBOQUILLADOS

Marca Elefante

La Casa de las Medias

Destinos de carabineros

El sargento de mar de este puerto don Matías Ferrer, destinado a Palma. El sargento de ronda don Antonio Juan, a Ibiza.

El carabinero de mar don Juan Morales Bianqui a Málaga.

El señor Morales hace unos 14 años que presta servicios en esta y cuenta con muchas amistades, habiendo desempeñado el cargo con acierto y a satisfacción de sus jefes.

Una brigada de obreros de la Sociedad General de Alumbrado procede a los trabajos para cambiar la cañería de gas instalada en la Rampa de la Abundancia.

Fallecimiento

El lunes tuvo lugar el entierro civil de la señora doña Mariana Camps Picó su hermoso carácter le había granjeado numerosas amistades y deja a sus deudos un recuerdo imborrable de cariño.

Que en paz descanse y vaya a su apreciable familia nuestro sentido pésame, especialmente a su esposo don Francisco Moría, a sus hijos Barbara, Magdalena, Antonio, Juanita y Rosa, como también a sus hijos políticos Restituta, Gabriel y Andrés.

El duelo fué despedido en el Cementerio Municipal.

Identificación del pistolero muerto en Palma

El Gobernador dijo que, según telegrama del Jefe Superior de Policía de Barcelona, al cual se enviaron nombre, apellidos y señas del pistolero que resultó muerto en Palma, se ha podido identificar su personalidad, que según una cédula personal que le fué encontrada, se llamaba José Salas Beltrán, y que ha resultado tratarse de un pistolero peli grosísimo llamado por su verdadero nombre Domingo Cabrera Pedro (a) Cabra.

El Gobernador añadió que por la Dirección General de Seguridad y demás autoridades se ha felicitado a los agentes de esta Comisaría de Vigilancia, por su meritoria labor.

Información militar

LLEGADA DE RECLUTAS. — Mañana jueves deben llegar en el vapor correo 197 reclutas procedentes de la Caja de Barcelona número 26 destinados al Regimiento de Infantería de Baleares número 39, 44 para el de Artillería de Costa número 4 y 16 para el Grupo Mixto de Ingenieros número 2. Total 257 procedentes de dicha zona.

Servicio de la plaza para hoy:

Parada: Regimiento de Infantería Baleares número 39 y Grupo de Ingenieros número 2.

Guardia Aduana: Grupo de Ingenieros número 2.

Jefe de Día: Coronel de Artillería don José Cottina.

Imaginaria: Coronel de Infantería don Antonio Perales.

Visita Hospital. 1.º Capitán de Ingenieros.

Vigilancia: Un oficial por cada cuerpo

Por llevar hojas clandestinas

Dió cuenta al señor Gobernador la guardia Civil del puesto de Ciudadela que, a las 23-20 horas del 25 del actual hallándose la fuerza prestando servicio de vigilancia por los extramuros de la ciudad, detuvo, frente a la Catedral, un sujeto que dijo llamarse Guillermo Pons Bagur, de 23 años.

Cacheado le fué encontrada una hoja clandestina que llevaba en uno de los bolsillos de la chaqueta titulada, «A los trabajadores del Campo», y como pie: Partido Comunista de España, con las iniciales S. E. de la J. C.

Interrogado dijo que llevaba aquella hoja desde hacía bastante tiempo y que ignoraba fuera de carácter clandestino.

Dicho individuo con la hoja fué entregado al Juez correspondiente.

Setas

Estos días el automóvil de Fornells, trae buen número de cestos con setas que se venden en el mercado.

Muchas personas salen al campo en busca de ellas; se calcula que el domingo último había de 200 a 300 personas por el término de «Binifabini» que es lugar donde abundan en gran cantidad las setas.

Sesión ordinaria del Ayuntamiento

Anteayer se celebró en segunda convocatoria presidida por el Alcalde don Pedro Pons Sitges.

Asistieron los concejales señores Bosch, Estrada, Oives Pascuchi, Pons Catalá, Pons Mesquida y Oives Sintes.

Marinos de la armada

Estos pasados días fueron licenciados algunos marineros de la armada y en el correo que llegó el sábado, vinieron de Cartagena, 17 para prestar servicio en esta Base Naval.

Nota comercial

Exportación.—El buque correo se llevó ayer para Barcelona, diez toneladas de carga varia, entre ella 24 jaulas con volatería y conejos, 8 con huevos, 87 cajas y paquetes con queso, 34 paquetes calzados, 20 cueros salados, 21 bultos mantas para tropa, 54 con alpargatas con planta de goma, 19 con películas, 1 mulo, 2 cajas con langostas vivas, 13 jaulas con caza muerta, paquetes con bitería y otros efectos.

Reparación de caminos vecinales

Se arreglan los de Llumenasas y de «Rafal» de este término municipal, que estaban en muy mal estado.

Noticias marítimas

Buque correo

Para Barcelona salió anoche el vapor «Jaime II» con el pasaje, valija y carga. —Procedente de Palma debía llegar hoy a Ciudadela el vapor correo.

Velero

Ayer por la mañana llegó el moto velero «Flo» del Mar» procedente de Palma y Ciudadela con carga general. Patrón señor Enseñat.

Yate de recreo

Se hizo a la mar ayer el yate de recreo francés «Prentaire»

No se pueden olvidar las ventajas del

GAS

Agua caliente al instante

CALENTADORES A GAS

Temperatura ideal

ESTUFAS A GAS

Comidas sabrosas y pastelería

COCINAS Y HORNOS A GAS

Siempre el GAS para toda clase de calefacciones.

Niños: Comprad M. KEY

Crédito Mercantil de Menorca

Corresponsal del Banco de España

Nos encargamos de la conversión de títulos de las Deudas Amortizables al cinco por ciento

Emisión 1900 (canjeada en 1931) y 1917 (" " 1928)

en otros de la nueva Deuda Amortizable al 4 por ciento neto. Ha terminado el plazo para la opción al reembolso.

LICITACION APARATOS ELECTRICOS

Base Naval Secundaria de Baleares

A las diez de la mañana del día 11 del actual se celebrará en esta Base Naval licitación pública para contratar el suministro de ocho chaquetones de cuero con destino al Submarino «B 1», con sujeción al pliego de condiciones que se halla de manifiesto en esta Comisaría en las horas hábiles de oficina.

Las proposiciones se reciben hasta la hora señalada para la licitación.

El pago de este anuncio será de cuenta del adjudicatario.

Mahón 5 de noviembre de 1935. — El Comisario, Jaime Salvá.

Alcaldía de Mahón

Exposición al público de la rectificación del Censo Electoral

De conformidad con lo que dispone el Artículo 3.º del Decreto de la Presidencia del Consejo de Ministros de fecha 7 de septiembre último, quedan expuestas al público a efectos de reclamación en la Secretaría de este Ayuntamiento (Negociado Estadística) hasta el día 30 del presente mes, las listas de rectificación del Censo Electoral, durante dicho plazo podrán los electores formular contra cualquier error cometido en las mismas, las reclamaciones que crean pertinentes, las cuales deberán presentarse en dicha Secretaría con los justificantes oportunos.

Mahón, 4 de Noviembre de 1935.—El Alcalde, Pedro Pons Sitges.

PARA VENDER

Una casa en la calle Pintor Calbo. Informes en esta imprenta.

Crédito Mercantil de Menorca

Descontamos el cupón vencimiento 1.º de octubre de 1935, de las DEUDAS INTERIOR, EXTERIOR y AMORTIZABLE al 4 por ciento.

También descontamos los cupones de otros valores siempre que su importe líquido nos sea conocido

TRIANON

MIÉRCOLES 6 NOVIEMBRE DE 1935. Tarde a las 6.30. Noche a las 9.45

SESIONES ESPECIALES PROGRAMA DOBLE

Segunda y última jornada de la interesante película de aventuras

La isla peligrosa

La opereta espectacular

Te quiero y no se quien eres

Por el gran actor cinematográfico JEAN MURAT.

Jueves.—ELYSIA EL PARAISO DE LOS DESNUDSTAS. Últimas proyecciones

SALON VICTORIA

SABADO: 6.30 y 9.45. DOMINGO: 3.30, 6.30 y 9.45. LUNES: 6.30 y 9.45

PROGRAMA EXTRAORDINARIO

ODIOS DE BUZO

Un film de emoción, parte documental submarina.

Mademoiselle Doktor

La rival de Mata-Hari

Una gran creación de la elegante MYRNA LOY, que honra a su marca METRO. HABLADA EN ESPAÑOL

TEATRO PRINCIPAL, EMPRESA COLISEUM

TELEFONOS: TAQUILLA 140.-EMPRESA 92

JUEVES DIA 7 DE NOVIEMBRE DE 1935

A las 6.30 SESION ESPECIAL A las 9.45 SESION POPULAR

Estreno y únicas proyecciones de un grandioso programa doble. Dos películas dos

1.º La entretenida comedia inglesa

JIMMY Y SALLY por James Dunn, Claire Trevor y Harvey Stephens.

2.º La comedia dramática dialogada en francés

SE HA ROBADO UN HOMBRE por Lili Damita y Henry Garat

VEAN ESTE PROGRAMA QUE PASARAN UN RATO DIVERTIDO Y AMENO

SABADO: ALTA ESCUELA un alarde de finura y encanto por Rudolf Forster y Angela Salloker presentada por Ufilms.

CASINO DEL CONSEY

JUEVES a las 6.30 y 9.30. DOS POPULARES. ENTRADA UNICA 0.50 CTS. DOS PELICULAS DE ACREDITADAS MARCAS

De última hora

EL VALOR DEL CHINO CHANG

Producción FOX por WARNER OLAND

Excéntrica periodística Americana.

Ello: OIRA VEZ... JEAN ARLOW, ruota piatto, en LAPELIRROJA

Alcaldía de Mahón

Compra-venta de trigos

El señor Ingeniero Jefe, Presidente del Comité Provincial Regulator del Mercado Triguero de Baleares, comunica a esta Alcaldía como Presidente de la Delegación en Mahón de dicho Comité, las siguientes instrucciones:

«Se considerarán clandestinas todas las operaciones de compra-venta de trigo que se efectúen en ese Término Municipal sin la intervención de esa Delegación, debiendo comunicar sin pérdida de tiempo a este Comité Provincial las infracciones de que esa Delegación tenga conocimiento.

Todos los productores que deseen vender trigo deberán comunicarlo a esa Delegación, la cual abrirá un libro de ofertas anotando por orden cronológico, las peticiones.

Cuando un comprador quiera efectuar compra de trigo, lo solicitará del señor Alcalde Presidente de la Delegación, depositando previamente el importe de la compra que trata de realizar, mediante recibo provisional firmado por esta Alcaldía, el que será anulado una vez realizada la operación y expedida la Guía de compra-venta que servirá al mismo tiempo como Guía de Circulación para que el comprador pueda recibir y transportar la mercancía. Dicha Guía llevará el sello del Ayuntamiento y la diligencia de «Autorizado por el Comité Provincial de Baleares para expedir esta Guía» y la firma del Alcalde. Las partidas serán vendidas por el or

den con que figuran registradas en el libro de ofertas de que se ha hecho mención.

Esa Delegación no podrá autorizar la venta de partidas de trigo superiores a veinte quintales métricos. Si se presentaran para su inscripción ofertas de partidas iguales o superiores a dicha cifra se comunicará inmediatamente a ese Comité Provincial único autorizado para la realización y ante el cual debe efectuarse la operación de compra-venta.

El precio de tasa mínimo que debe regir para la compra-venta de trigos hasta primero de Enero próximo es de cuarenta y nueve pesetas con cincuenta centimos para los trigos mallorquines e ibizencos y de cincuenta y dos pesetas para los producidos en la Isla de Menorca. A partir de dicha fecha y lo mismo cada dos meses se elevará en una peseta el precio por quintal métrico. Estos precios se entienden por cien kilogramos puestos en fábrica o almacén. Cuando el transporte hasta fábrica o almacén se efectúe por cuenta del comprador podrá deducirse del precio legal de venta una cantidad equivalente al coste del transporte que en ningún caso ha de exceder de una peseta por cada cien kilogramos y 25 kilómetros de recorrido.

Esa Delegación en el momento de haber efectuado la venta percibirá 0.67 pesetas (Cero sesenta y siete) por cada quintal métrico que se desglosan como sigue: 0.33 pesetas (Cero treinta y tres) que hará efectivos el vendedor y 0.34 pesetas (Cero treinta y cuatro) por cada 100 pesetas (Cien) o fracción del

importe de la venta, los cuales serán satisfechos por mitad entre comprador y vendedor

La Voz de Menorca

Redacción y Administración: Fermin Galan, 21

Este diario admite toda clase de anuncios, remitidos, intercalados, etc., etc.



Para encargos: FERMIN GALAN, 21

Si dichos anuncios se han de publicar periódicamente se hacen descuentos sobre los precios de tarifa

Noticias de todas partes

REGRESAN LOS EMISARIOS QUE VISITARON AL REY JORGE

Atenas. — Según comunicado de un corresponsal particular, dos delegados del partido popular han llegado hoy procedentes de Londres después de haber cumplido cerca del ex rey Jorge una misión que les fué confiada por el señor Tsaldaris.

Ha manifestado a los periodistas que pusieron al corriente al ex rey Jorge de la situación actual. Después de su regreso, el rey consultará a los jefes políticos y actuará en calidad de soberano constitucional, con el fin de regularizar la actual situación.

UN IMPORTANTE ROBO EN BARCELONA

Barcelona. — Se ha cometido un importante robo en un almacén de la calle de Sepúlveda, propiedad de don Manuel Roviralt, de donde los ladrones se llevaron una partida de géneros de punto valorada en 20.000 pesetas.

Las cantidades que recaude esa Delegación sea por el canon de 0.67 pesetas como por el impuesto de 0.10 pesetas serán remitidas inescusablemente el día primero de cada mes al señor Presidente del Comité Provincial Regulator del Mercado Triguero de esta Provincia, acompañando una relación detallada de las operaciones de compra-venta, realizadas durante el mes anterior con expresión de número de quintales métricos y precios a que se han efectuado las transacciones.

Palma, 25 de octubre de 1935 — El Ingeniero Jefe Presidente, Ernesto Mestre.

Lo que se hace público para conocimiento de los vendedores y compradores de trigo; haciéndoles presente, que todas las operaciones que se realicen y no se atengan a las precedentes instrucciones, se considerarán clandestinas, las cuales serán corregidas por los Comités Provinciales con imposición de la multa correspondiente.

Mahón, 2 de Noviembre de 1935. — El Alcalde Presidente, Pedro Pons Siges.

CUARTILLAS

EN PAQUETES DE KILO AL PRECIO DE 1.60

LAS ENCONTRARA EN LA TIPOGRAFIA...

CASAS RECOMENDADAS

TINTORERIA CARMELO CARRERAS

LAVADOS Y PLANCHADOS EN SECO EN LA CALLE DE HANNOVER, 26 MAHON

CASA MURILLO FUNDADA EN 1869

Ferretería y Batería de cocina
Papeles para decorar habitaciones
Vidrios
Pinturas, Esmaltes y Barnices
Agencia de la «International» Cia. Española de Pinturas marca HOLLAPFEL

Pintura Verde Gardenillo (Especialidad)

Radio «Castilla»

11 Y MARGALL, 26 TELEFONO N.º 22

VIP MAHONESA

FERMIN GALAN, 21

SE HACEN TODA CLASE DE TRABAJOS DE IMPRENTA EN NEGRO Y EN COLORES. ESPECIALIDAD EN TRABAJOS COMERCIALES

en su largo bastón, presa, al parecer, de una emoción penosa y profunda.

Las huérfanas se encontraban entonces al pie de un cerro poco elevado, cuya cima desaparecía bajo el follaje espeso de una inmensa encina plantada hacia la mitad de aquella pequeña elevación.

Al ver a Dagoberto, inmóvil y pensativo, Rosa se inclinó sobre la silla y, apoyando su manita blanca en el hombro del soldado, que le volvía la espalda, le dijo dulcemente:

—¿Qué te ocurre, Dagoberto?

El veterano se volvió y, con gran asombro de las dos hermanas, vieron que una gruesa lágrima, después de haber dejado un húmedo rastro en su curtida mejilla, iba a perderse en su poblado bigote. Tras un momento de vacilación, el soldado pasó su callosa mano por los ojos y dijo a las huérfanas con voz conmovida mostrándoles la centenaria encina cerca de la cual se encontraban:

—Voy a entristecerlos, mis pobres niñas; sin embargo, lo que voy a deciros es sagrado. Hace dieciocho años, la víspera de la gran batalla de Leipzig, llevé a vuestro padre junto a ese árbol; tenía dos sablazos en la cabeza y un tiro en el hombro. Aquí, él, y yo, que había sido herido por dos nazos, fuimos hechos prisioneros. ¿Y por quién diréis? Por un renegado, sí; por un francés... un francés emigrado, coronel que estaba al servicio de los rusos y que más tarde... Pero, en fin, algún día sabréis todo esto.

Por un movimiento espontáneo, las dos huérfanas se dejaron caer rápidamente del caballo y, cogidas de la mano, fueron a arrojarse al pie de la vieja encina. Una vez allí, estrechándose una contra otra, se echaron a llorar, en tanto que, detrás de ellas el soldado, cruzando las manos sobre su largo bastón, apoyaba en ellas su calva frente.

—¡Vavos, vamos! No hay que apenarse—les dijo dulcemente al cabo de unos minutos.—Quizá encontremos en París al general Simón. Os explicaré todo esto en la posada, esta noche. Yo he esperado que llegase este día para deciros muchas cosas de vuestro padre. Era una idea fija en mí, porque hoy es su aniversario.

—Lloramos, porque pensamos también en nuestra madre—dijo Rosa.

El soldado levantó a las dos huérfanas, las cogió de la mano y, mirándolas con expresión de inefable cariño, contestó:

—No debéis apenaros así, hijas mías. Vuestra madre era la mejor de las mujeres, es cierto. Cuando vivía en Polonia, la llamaban la «Perla de Varsovia», pero yo digo que debieran haberla llamado la perla del mundo entero, porque en todo el mundo no se hubiese encontrado otra igual. ¿Que os recomendó antes de morir? Que pensaseis frecuentemente en ella, pero sin entristeceros; no la apenéis más en la otra vida mostrándoos tristes, pues os lo prohibió.

es una marca mas



HIJOS DE I. SINTES